



Детский фонд Организации Объединенных Наций

Исполнительный совет

Первая очередная сессия 2018 года

6–8 февраля 2018 года

Пункт 11 повестки дня

Проект решения, представленный Исполнительному совету

Отдел по мобилизации средств в частном секторе и партнерскому сотрудничеству: план работы и предлагаемый бюджет на 2018 год

A. Смета расходов Отдела по мобилизации средств в частном секторе и партнерскому сотрудничеству на 2018 финансовый год (специальная целевая деятельность)

Исполнительный совет

1. *утверждает* на 2018 финансовый год (1 января — 31 декабря) смету расходов на специальную целевую деятельность на сумму 223 млн долл. США, которая приводится в нижеследующей таблице.

(В млн долл. США)

Расходы на инвестиционные фонды, покрываемые из регулярных ресурсов, выделяемых на специальную целевую деятельность	105,0
Прочие расходы на мобилизацию средств в частном секторе, покрываемые из регулярных ресурсов, выделяемых на специальную целевую деятельность	64,4
Общая сумма расходов на мобилизацию средств в частном секторе и партнерское сотрудничество, покрываемых из регулярных ресурсов, выделяемых на специальную целевую деятельность	169,4
Расходы на мобилизацию средств в частном секторе и партнерское сотрудничество, покрываемые из прочих ресурсов, выделяемых на специальную целевую деятельность	53,6
Общая сумма расходов на специальную целевую деятельность	223,0



2. *уполномочивает* ЮНИСЕФ:

а) производить расходы на суммы, указанные в колонке II таблицы 3 в документе [E/ICEF/2018/AB/L.1](#), и уменьшать или увеличивать эти расходы до уровней, указанных в колонках I и III этой же таблицы, при уменьшении или увеличении сумм предполагаемых поступлений от мобилизации средств до уровней, указанных в колонках I и III;

б) перераспределять ресурсы между различными статьями сметы регулярных ресурсов (указанными в пункте 1 выше) в объеме, не превышающем 10 процентов от утвержденных сумм;

в) при необходимости расходовать в период между сессиями Исполнительного совета для выполнения утвержденного плана работы на 2018 год средства на дополнительную сумму, ограничиваемую величиной, определяемой колебаниями валютных курсов.

В. Смета поступлений на 2018 год

Исполнительный совет

отмечает, что, как показано в колонке II таблицы 3 в документе [E/ICEF/2018/AB/L.1](#), смета поступлений Отдела по мобилизации средств в частном секторе и партнерскому сотрудничеству на период с 1 января по 31 декабря 2018 года составляет 1,6 млрд долл. США.

С. Вопросы политики

Исполнительный совет

1. *утверждает* выделение на 2018 год на инвестиционные фонды средства на сумму 105 млн долл. США;

2. *утверждает также* выделение на январь 2019 года в порядке промежуточного финансирования одномесячных ассигнований на сумму 16,9 млн долл. США (или 10 процентов от суммы регулярных ресурсов, выделяемых на специальную целевую деятельность, в размере 169,4 млн долл. США), которые подлежат покрытию из годового бюджета Отдела по мобилизации средств в частном секторе и партнерскому сотрудничеству на 2019 год.